

MR. COFFEE®

User Manual /
Manual del Usuario

MR. COFFEE®

4-Cup Coffeemaker / Cafetera para 4 Tazas
TF Series / Serie TF

© 2012 Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions. All rights reserved. Distributed by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431. Sunbeam Products, Inc. is a subsidiary of Jarden Corporation (NYSE:JAH).

© 2012 Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions. Todos los derechos reservados. Distribuido por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431. Sunbeam Products, Inc. es una subsidiaria de Jarden Corporation (NYSE:JAH).

U.S. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333) Canada 1-800-667-8623 Visit us at www.mrcoffee.com / Visitenos en www.mrcoffee.com

Printed in China/Impreso en China
GCDS-MRC23267-PH

P.N. 119607 Rev B
BVMC-TF 4 CUP_11ESM1



www.mrcoffee.com

IMPORTANT SAFEGUARDS

To reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, basic safety precautions should always be followed when using electrical appliances, including the following:

1. **READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE COFFEEMAKER.**
2. Do not touch the coffeemaker's hot surfaces. Use handles or knobs and do not open the lid or cover while brewing.
3. To protect against electric shock, do not immerse the power cord, power plug or coffeemaker in water or in any other liquid.
4. Close adult supervision is necessary when this appliance is used by or near children.
5. Turn the coffeemaker OFF and unplug the power cord from the power source when the coffeemaker and clock are not in use and before cleaning. Allow the coffeemaker parts to cool before putting on or taking off parts and before cleaning the appliance.
6. Do not operate any appliance with a damaged power cord or power plug, or operate it after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return this appliance only to the nearest Authorized Service Center for examination, repair or adjustment.
7. The use of accessory attachments other than MR. COFFEE® brand products may cause hazards or injuries.
8. Do not use the coffeemaker outdoors.
9. Do not let the power cord hang over edge of table or counter, or allow it to come into contact with hot surfaces.
10. Do not place this coffeemaker on or near a hot gas stove or electric burner or in a heated oven.
11. To disconnect the coffeemaker, turn it OFF, then remove the power plug from the power supply.

E1

12. Place the appliance on a hard, flat level surface to avoid interruption of airflow underneath the coffeemaker.
13. This coffeemaker is designed for household use only.
14. Do not use appliance for other than intended use.
15. Scalding may occur if the decanter lid is removed during brewing cycles.

DECANTER USE AND CARE

Follow the instructions below to reduce or eliminate the chance of breaking the glass decanter:

- This decanter is designed for use with your MR. COFFEE® coffeemaker and therefore must never be used on a range top or in any oven, including a microwave oven.
- Do not set a hot decanter on a wet or cold surface.
- Do not use a cracked decanter or a decanter having a loose or weakened handle.
- Do not clean the decanter with abrasive cleaners, steel wool pads or other abrasive materials.
- Discard the decanter immediately if it is ever boiled dry.
- Protect the decanter from sharp blows, scratches or rough handling.
- Do not place hot decanter on or near paper, cloth or other flammable material.
- Use the lid on the decanter while brewing and pouring coffee.



WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove any service covers. There are no user serviceable parts inside the coffeemaker. Only authorized personnel should repair the coffeemaker.

Please read ALL of the instructions in this manual carefully before you begin to use this appliance. Proper care and maintenance will ensure a long life and a trouble-free operation for this appliance. Please save these instructions and refer to them for cleaning and care tips.

E2

SAVE THESE INSTRUCTIONS

INTRODUCTION

Welcome and congratulations on the purchase of your new MR. COFFEE® Coffeemaker. Your new coffeemaker will wake up with you in the morning and provide you breaks and treats during your hectic daily activities.

How you enjoy your MR. COFFEE® Coffeemaker is up to you!

SPECIAL CORD SET INSTRUCTIONS

1. A short power supply cord is provided to reduce the hazards resulting from a person or pet becoming entangled in, or tripping over, a longer cord.
2. An extension cord may be purchased and used if care is exercised in its use.
3. If an extension cord is used, the marked electrical rating of the extension cord must be at least 10 amps and 120 volts. The resulting extended cord must be arranged so that it will not drape over a countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over accidentally.
4. This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not modify the plug in any way.

E3

DIAGRAM OF PARTS



For Great Tasting Coffee
Use 4-Cup Mr. Coffee®
paper or permanent
basket-style Filters



Mr. Coffee® Replacement
Decanter SPD3 (Black)
SPD4 (White)

E4

OPERATION AND USE

Before First Use

Before using your coffeemaker for the first time, wash decanter/lid and removable filter basket using a mild, non-abrasive detergent and water. Rinse each thoroughly. Follow Steps 3 – 5 under **Brewing Coffee** only using water, to clean the inside.

Brewing Coffee

1. Lift the coffeemaker lid for filter basket and water reservoir access. Insert a MR. COFFEE® 4-Cup paper or permanent filter into the removable filter basket.
2. Add desired amount of coffee, referring to the Coffee Measurement Chart. (See Page E6) Shake lightly to level coffee. Be sure the filter is centered.
3. Fill the decanter with cold water to desired capacity as marked on the side of the decanter (1 cup = 5 oz.). To brew 4 cups of coffee, fill the decanter to the 4-cup line.
4. Pour the water into the water reservoir. Note: For easy and accurate filling, refer to cup markings on the water windows. Place the empty decanter onto the warming plate.
5. Plug the cord into the electrical outlet and turn your coffeemaker switch to the “on” position. When the coffee stops flowing, the brewing cycle is complete.
Note: The warming plate will keep your coffee piping hot until you turn your coffeemaker off.
6. After contents have cooled, carefully remove the filter basket and discard the used grounds and paper filter or rinse clean the permanent filter. Rinse the removable filter basket and replace.
7. To make another pot of coffee, repeat Steps 1-6.
8. Be sure to turn your coffeemaker off when the decanter is empty and you are no longer using your coffeemaker. Please unplug the power cord when not in use.

E5



Warning: To avoid risk of personal injury or damage to property as a result of overflow, be sure the decanter is squarely centered under the filter basket during the brewing cycle. Brewed coffee and grounds, both in filter basket and decanter, are very hot. Handle with care to avoid scalding. If filter basket overflows, or if filter basket fails to drain into decanter during brew cycle, do not open or handle basket. Unplug coffeemaker and wait for contents to cool before handling.

SUGGESTED COFFEE MEASUREMENT CHART

For best results, use freshly ground coffee. Use level tablespoon (Tbsp.) of a grind recommended for automatic drip coffeemakers.

Suggested Coffee Measurement Chart

To Brew	Ground Coffee
4 Cups	5 tbsp.
2 Cups	3 tbsp.

1 level tablespoon (tbsp) = 5 gr./0.17 oz.

1 cup = 5 fl. oz. of brewed coffee

Use more or less coffee to suit your taste.

BREWING PAUSE ‘N SERVE

Our Brewing Pause ‘n Serve feature allows you up to 30 seconds to pour a cup of coffee while the coffeemaker is still brewing. It also prevents any remaining coffee in the filter basket from dripping onto the warming plate once the brew cycle is complete.

WARNING: To prevent injury from hot overflow, replace decanter within 30 seconds if removed during brewing. If the decanter is not replaced within 30 seconds, the filter basket will fill with water and overflow.

E6



CLEANING

DO NOT IMMERSE ELECTRICAL APPLIANCE IN LIQUIDS.

After use and before cleaning, remove the coffee maker power cord plug from the electrical outlet and allow coffeemaker to cool. Wipe surfaces with a damp cloth and then dry. Do not use abrasive cleaners, they will damage the appliance finish.

Your coffeemaker must be cleaned when you begin to notice excessive steaming or the brewing time increases considerably. This condition is caused by a build-up of lime and mineral deposits from your water. If the pumping action stops before all the water has been pumped out of the machine, the appliance requires cleaning.

The frequency of cleaning depends on the hardness of water used. The following table gives a suggested cleaning schedule.

Suggested Cleaning Interval

Type of Water	Cleaning Frequency
Soft Water	Every 80 Brew Cycles
Hard Water	Every 40 Brew Cycles

USING MR. COFFEE® CLEANER

Your coffeemaker may be cleaned by using Mr. Coffee® Cleaner or vinegar. Mr. Coffee® Cleaner is available at many retail stores or by calling the Mr. Coffee® brand Consumer Service Department at 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333). Please refer to Mr. Coffee® Cleaner box for instructions. Read caution statement on side panel of box before use.

USING VINEGAR

1. Fill the decanter to the 4 cup line with undiluted white household vinegar. Lift the lid and pour the vinegar into the water reservoir of the coffeemaker.
2. Place a filter into the removable filter basket and close the lid.
3. Place the empty decanter on the warming plate. Turn the switch to the “on” position. When three cups have flowed through, turn the coffeemaker to “off.” Let stand for 30 minutes.
4. After 30 minutes, turn coffeemaker to “on” and let all of the vinegar pass through the coffeemaker.
5. Once the brew cycle is complete, discard the vinegar and filter.
6. To flush out all traces of vinegar, pour a decanter full of clean, fresh water into the coffeemaker, turn the switch to the “on” position. Allow water to cycle through.
7. Discard water and turn the coffeemaker OFF. Repeat Steps 6 and 7 until vinegar odor is no longer noticeable.

CLEANING THE DECANTER

Decanter and lid are top-rack dishwasher safe.

Hard water can leave a whitish mineral deposit inside the decanter. Coffee and tea discolor these deposits, sometimes leaving a brownish stain inside the decanter. To remove these stains, follow these easy steps.

1. Use a solution of equal parts white vinegar and hot water.
2. Let solution stand in decanter for about 20 minutes. Discard.
3. Wash and rinse decanter thoroughly using soft cloth. Do not use harsh abrasive cleaners.

These may cause scratches and can lead to breakage.

SERVICE AND MAINTENANCE

Replacement Parts

- Coffee Filters – For better tasting coffee, we recommend that you use a MR. COFFEE® brand 4 cup basket paper filter or MR. COFFEE® brand permanent filter. These filters are available at most grocery stores.
- Decanters – You can usually purchase a replacement decanter from the store where you purchased your coffeemaker. If you are unable to find a replacement, please visit www.mrcoffee.com or call 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333) in the U.S. or 1-800-667-8623 in Canada for information on where you can find a store that carries replacement decanters.

Repairs

If your coffeemaker requires service, do not return it to the store where you purchased it. All repairs and replacements must be made by Sunbeam or by an authorized MR. COFFEE® brand Service Center.

If you live in the U.S. or Canada, please call us at the following toll-free telephone numbers to find the location of the nearest authorized service center:

U.S. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)

Canada 1-800-667-8623

You may also visit our website at www.mrcoffee.com for a list of service centers. To assist us in serving you, please have the coffeemaker model number and date of purchase available when you call. The model number is on the bottom of the coffeemaker.

We welcome your questions, comments or suggestions. In all your communications, please include your complete name, address and telephone number and a description of the problem.

Visit our website at www.mrcoffee.com and discover the secret to brewing the perfect cup of coffee. You will also find a rich blend of gourmet recipes, entertaining tips and the latest information on MR. COFFEE® products.

TROUBLESHOOTING YOUR COFFEEMAKER

Your MR. COFFEE® Coffeemaker has been carefully designed to give you many years of trouble-free service. In the unlikely event that your new coffeemaker does not operate satisfactorily, please review the following potential problems and try the steps recommended BEFORE you call an Authorized Sunbeam Service Center.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
THE ON LIGHT DOES NOT LIGHT UP	The appliance is unplugged.	PLUG UNIT IN.
	There's a power outage.	WAIT FOR POWER TO BE RESTORED.
THE COFFEE IS NOT BREWING	The appliance is unplugged.	PLUG UNIT IN.
	There's a power outage.	WAIT FOR POWER TO BE RESTORED.
	The water reservoir is empty.	CHECK THE WATER WINDOWS.
	The filter basket is not properly inserted.	INSERT FILTER BASKET CORRECTLY.
	The decanter is not placed all the way in on the warming plate.	PLACE DECANTER CORRECTLY ON WARMER PLATE.
THE COFFEEMAKER ONLY BREWS WATER	There are no coffee grounds in the filter basket.	ADD THE DESIRED AMOUNT OF COFFEE.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
THE COFFEEMAKER BREWS SLOWLY	The coffeemaker needs cleaning.	CLEAN COFFEEMAKER AS DESCRIBED IN "CLEANING AND MAINTAINING" SECTION.
THE FILTER BASKET OVERFLOWS	The filter basket is not properly inserted.	INSERT FILTER BASKET CORRECTLY.
	The decanter is not placed all the way in on the warming plate.	PLACE DECANTER CORRECTLY ON WARMING PLATE.
	The decanter lid is not on decanter.	PLACE LID ON THE DECANTER.
	Too many coffee grounds were placed in the filter.	REMOVE FILTER, DISCARD GROUNDS. IF PAPER FILTER, REPLACE. IF PERMANENT FILTER, RINSE. BEGIN BREWING PROCESS AGAIN.
	The decanter was removed from the warming plate for more than 30 seconds.	TURN OFF AND UNPLUG THE UNIT. ALLOW TO COOL. WIPE UP THE SPILL. DO NOT SET HOT DECANTER BACK ON THE WET WARMING PLATE OR IT MIGHT CRACK.
THE COFFEE IS NOT HOT	There's a power outage.	WAIT FOR POWER TO BE RESTORED.

E11

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
THE COFFEE TASTES BAD	Coffee grounds other than for an automatic drip coffeemaker were used.	USE COFFEE GRIND RECOMMENDED FOR AUTOMATIC DRIP COFFEEMAKERS.
	The ground coffee-to-water ratio was unbalanced.	USE CORRECT GROUND COFFEE-TO-WATER RATIO.
	The coffeemaker needs cleaning.	CLEAN COFFEEMAKER AS DESCRIBED IN "CLEANING AND MAINTAINING YOUR COFFEEMAKER" SECTION.
THE GROUNDS ARE IN THE COFFEE	The filter is not properly seated in the basket.	SEAT FILTER PROPERLY WITHIN THE FILTER BASKET.
	The filter collapsed.	REMOVE FILTER AND REPLACE.

E12

Do you still have questions? You can call us toll-free at the MR. COFFEE® Consumer Service Department, **1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)** or you can visit us at www.mrcoffee.com.

WARRANTY INFORMATION

1-YEAR LIMITED WARRANTY

Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions or if in Canada, Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions (collectively "JCS") warrants that for a period of one year from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. JCS, at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. Do NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this product. Doing so will void this warranty. This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance. JCS dealers, service centers, or retail stores selling JCS products do not have the right to alter, modify or any way change the terms and conditions of this warranty.

This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than JCS or an authorized JCS service center. Further, the warranty does not cover: Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes.

What are the limits on JCS's Liability?

JCS shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express, implied or statutory warranty or condition.

Except to the extent prohibited by applicable law, any

implied warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty.

JCS disclaims all other warranties, conditions or representations, express, implied, statutory or otherwise. JCS shall not be liable for any damages of any kind resulting from the purchase, use or misuse of, or inability to use the product including incidental, special, consequential or similar damages or loss of profits, or for any breach of contract, fundamental or otherwise, or for any claim brought against purchaser by any other party.

Some provinces, states or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from province to province, state to state or jurisdiction to jurisdiction.

How to Obtain Warranty Service In the U.S.A.

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-672-6333 and a convenient service center address will be provided to you.

In Canada

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-667-8623 and a convenient service center address will be provided to you.

In the U.S.A., this warranty is offered by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions located in Boca Raton, Florida 33431. In Canada, this warranty is offered by Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions, located at 20B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. If you have any other problem or claim in connection with this product, please write to Consumer Service Department.

PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO ANY OF THESE ADDRESSES OR TO THE PLACE OF PURCHASE

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Para disminuir el riesgo de un incendio, descarga eléctrica y/o lesión a las personas, siempre deben obedecerse las precauciones básicas de seguridad al utilizarse equipos eléctricos, incluyendo las siguientes:

1. **LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR LA CAFETERA.**
2. No toque las superficies calientes de la cafetera. Utilice las asas o perillas. Podrían ocurrir quemaduras si la tapa se quita durante los ciclos de preparación.
3. Para protegerse de una descarga eléctrica, no sumerja el cordel eléctrico, el enchufe o la cafetera en agua ni en cualquier otro líquido.
4. Se requiere supervisión adulta atenta cuando esta unidad sea utilizada por, o cerca de, niños.
5. Apague la cafetera (oprime "OFF" [APAGAR]) y desenchufe el cordel eléctrico del tomacorriente cuando no se esté utilizando la cafetera o el reloj, y antes de limpiarlos. Permita que las partes de la cafetera se enfríen antes de instalar o remover partes y antes de limpiar la unidad.
6. No opere unidad alguna con un cordel eléctrico o enchufe averiado o luego de que la unidad se averíe o haya sido dañada de manera alguna. Devuelva esta unidad solamente al Centro de Servicio Autorizado más cercano para su examen, reparación o ajuste.
7. El uso de accesorios que no sean productos de la marca MR. COFFEE® podría ser peligroso o causar lesiones.
8. No utilice la cafetera en exteriores.
9. No permita que el cable de alimentación eléctrica cuelgue del borde de la mesa o mostrador, o que entre en contacto con superficies calientes.

10. No coloque la cafetera sobre una estufa caliente, calentador eléctrico u horno caliente, ni tampoco cerca de ellos.
11. Para desconectar la cafetera, apáguela y luego desenchufe el cable de la fuente de alimentación eléctrica.
12. Coloque el artefacto sobre una superficie firme, plana y nivelada para evitar la interrupción del flujo de aire debajo de la cafetera.
13. Esta cafetera está diseñada únicamente para uso doméstico.
14. No utilice el artefacto para otros fines que no sean los especificados.
15. Si remueve la tapa de la jarra durante los ciclos de preparación puede sufrir quemaduras.

USO Y CUIDADO DE LA JARRA

Siga las siguientes instrucciones para reducir o eliminar la posibilidad de que la jarra de vidrio se rompa:

- Esta jarra está diseñada para ser utilizada con la cafetera MR. COFFEE®. Por lo tanto, no debe usarse nunca sobre el fuego o en cualquier tipo de horno, incluidos los hornos de microondas.
- No apoye la jarra caliente sobre superficies mojadas o frías.
- No utilice una jarra con fisuras o que tenga una manija o asa floja o suelta.
- No limpie la jarra con limpiadores abrasivos, lana de acero u otros materiales abrasivos.
- Deseche inmediatamente la jarra si la misma hirvió hasta quedarse sin líquido.
- Proteja la jarra de golpes fuertes, rasguños o manipulación brusca.

- No coloque el decantador caliente sobre o cerca de papel, tela o cualquier otro de material inflamable.
- Use la tapa en el decantador mientras prepara y sirve el café.



¡ADVERTENCIA! Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no retire ninguna de las tapas de servicio. El artefacto no tiene piezas que puedan ser mantenidas por el usuario. Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por personal autorizado.

Por favor, lea cuidadosamente TODAS las instrucciones de este manual antes de comenzar a usar este electrodoméstico. El cuidado y mantenimiento adecuados le asegurarán una duración prolongada, además de un uso sin problemas. Por favor, guarde estas instrucciones y úselas para aprender a limpiarlo y cuidarlo.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

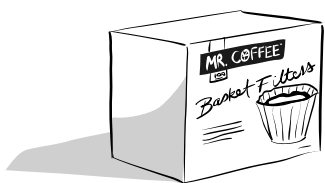
INTRODUCCIÓN

Bienvenido y felicitaciones por adquirir su nueva cafetera MR. COFFEE®. Su nueva cafetera se despertará con usted en la mañana y lo acompañará en los descansos de sus agitadas actividades diarias. ¡Usted decide cómo disfrutar su cafetera MR. COFFEE®!

INSTRUCCIONES ESPECIALES SOBRE EL CORDEL ELÉCTRICO

1. Se provee un cordel eléctrico corto para disminuir los riesgos de que una persona o mascota se pudieran enredar o tropezar con un cordel más largo.
2. Se puede adquirir y utilizar una extensión eléctrica si se usa con precaución.
3. Si se utiliza una extensión eléctrica, la calificación eléctrica rotulada de la extensión debe ser de al menos 10 amperios y 120 voltios. El cordel extendido resultante debe acomodarse para que no cuelgue del borde de un mostrador o mesa donde pueda ser tirado por niños o donde se pueda tropezar con él accidentalmente.
4. Esta unidad cuenta con un enchufe polarizado (uno de sus contactos es más ancho que el otro). Para disminuir el riesgo de una descarga eléctrica, este enchufe sólo podrá penetrar en un tomacorriente polarizado. Si el enchufe no penetra completamente en el tomacorriente, inviértalo. Si aún no se puede enchufar, comuníquese con un electricista autorizado. No modifique el enchufe de manera alguna.

DIAGRAMA DE PIEZAS



Para Café con Gran Sabor
Utilice Mr. Coffee® papel o
Filtro permanente de cesta-
estilo 4 Tazas



Mr. Coffee® Jarra del
Reemplazo SPD3 (Negra)
SPD4 (Blanca)

S5

OPERACIÓN Y USO

Antes de Usarla por Primera Vez

Antes de usar su cafetera por primera vez, lave el decantador/tapa y remueva la canasta del filtro usando un detergente suave no-abrasivo y agua. Enjuague cada uno completamente. Siga los Pasos 3 - 5 bajo Hacer Café sólo usando agua, para lavar el interior.

Preparando Café

1. Abra la canasta del filtro girándola hacia afuera. Inserte un filtro de 4 tazas de papel o permanente estilo MR. COFFEE® dentro de la canasta del filtro amovible.
2. Agregue la cantidad de café deseada, refiriéndose al Cuadro de Medidas de Café. (Vea la Página S7) Sacuda para nivelar el café. Asegúrese que el filtro está centrado.
3. Llene el decantador con agua fría a la capacidad deseada, tal como se indica a un lado del decantador (1 taza = 5 onzas). Para preparar 4 tazas de café, llene el decantador al nivel de 4 tazas en el decantador.
4. Vierta el agua dentro del depósito de agua. Nota: Para un llenado fácil y preciso, refiérase a las marcas de tazas ubicadas dentro del depósito. Coloque el decantador vacío sobre el plato calefactor.
5. Enchufe el cordón en la toma de corriente y coloque el interruptor de su cafetera en la posición prendida ("ON"). Cuando el café pare de fluir, el ciclo de preparación está terminado. **Nota:** El plato calefactor mantendrá su café muy caliente hasta que usted apague la cafetera.
6. Después de que su contenido se haya enfriado, remueva cuidadosamente la canasta del filtro y deseche el café usados y el filtro de papel o aclare limpio el filtro permanente. Enjuague la canasta remeiole de preparación interior y colóquela en su lugar.
7. Para preparar otra jarra de café, repita los pasos 1 al 6.

S6

8. Asegúrese de apagar su cafetera cuando el decantador esté vacío y no esté usando más su cafetera. Por favor desenchufe el cordón cuando no la esté usando.



ADVERTENCIA: Con el fin de evitar el riesgo de lesiones personales o daños a la propiedad como resultado de un desbordamiento, asegúrese de que el decantador quede perfectamente centrado debajo de la canasta durante el ciclo de preparación. El café colado y el molido, tanto en la canasta como en el decantador, están muy calientes. Manipúlelos con mucho cuidado para evitar quemaduras. Si la canasta de preparación de desborda, o si no drena en el decantador durante el ciclo de preparación, no abra o manipule la canasta. Desenchufe la cafetera y espere hasta que el contenido se enfríe antes de manipularlo.

CUADRO SUGERIDO DE MEDIDAS DE CAFÉ

Para mejores resultados, use café pre-molido. Use una cuchara de sopa nivelada, o cucharadas (scoops) niveladas de café molido para goteo o molido para cafeteras de goteo automáticas.

Tabla de Medidas de Café Sugeridas

Para Colar	Café Molido
4 Tazas	5 cucharadas
2 Tazas	3 cucharadas

1 cucharada rasa (cda.) = 5 gr./0.17 oz.

1 taza = 5 onzas fluidas de café colado

Utilice más o menos café según su gusto.

PREPARACIÓN PAUSE 'N SERVE

Nuestra característica de Pause 'n Serve (Pausa y Sirva) hace una pausa de hasta 30 segundos para que usted se sirva una taza de café mientras que el café se está aún preparando.

También evita que el café restante en la canasta de preparación gotee sobre el plato calefactor una vez que el ciclo de preparación ha terminado.

ADVERTENCIA: Para evitar lesiones causadas por un desbordamiento, reponga el decantador dentro de los siguientes 30 segundos si fue retirado durante la preparación. Si el decantador no es devuelto dentro de 30 segundos, la canasta del filtro se llenará de agua y se desbordará.

LIMPIEZA

NO SUMERJA EL APARTO ELÉCTRICO EN LÍQUIDO.

Después de usar y antes de limpiar, retire el enchufe de la cafetera del tomacorriente eléctrico y permita que la cafetera se enfríe. Limpie las superficies con una tela húmeda y luego séquelas. No use limpiadores abrasivos puesto que dañarán el acabado exterior del aparato.

Su cafetera deberá ser limpiada cuando usted comience a notar excesivo vapor o que el tiempo de preparación ha aumentado considerablemente. Esta condición es causada por una acumulación de cal y depósitos minerales contenidos en el agua. Si la acción de bombeo para antes de que toda el agua haya sido bombeada de la máquina, el artefacto necesita ser limpiado.

La frecuencia de limpieza depende de la dureza de agua usada. La siguiente tabla proporciona un itinerario de limpieza sugerido.

Intervalo de Limpieza Sugerido

Tipo de Agua	Frecuencia de Limpieza
Agua Suave	Cada 80 Ciclos de Preparación
Agua Dura	Cada 40 Ciclos de Preparación



USANDO EL LIMPIADOR MR. COFFEE®

Su cafetera puede ser limpiada usando Limpiador Mr. Coffee® o vinagre. El Limpiador Mr. Coffee® está disponible en muchas tiendas o llamando al teléfono del Departamento de Servicio al Cliente de Mr. Coffee® brand 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333). Por favor refiérase a las instrucciones de la caja del Limpiador Mr. Coffee®. Antes de usarlo, lea las precauciones del panel lateral de la caja.

USANDO VINAGRE

1. Llene el decantador hasta de la nivel de 4 tazas con vinagre blanco de uso doméstico sin diluir. Vierta el vinagre en el depósito de agua de la cafetera.
2. Coloque un filtro en la canasta del filtro amovible y cierre la tapa.
3. Coloque el decantador vacío en el plato calefactor. Gire el interruptor a la posición prendida ("ON"). Cuando tres tazas hayan fluido, coloque la cafetera en la posición apagada ("OFF"). Déjelo reposar durante 30 minutos.
4. Después de 30 minutos, coloque la cafetera en la posición prendida ("ON") y deje que todo el vinagre pase de nuevo por la cafetera.
5. Una vez que el ciclo de preparación haya terminado, deseche el vinagre y el filtro.
6. Para enjuagar todo vestigio devinagre, vierta el decantador llen de agua dulce en la cafetera, gire el interruptor a la posición prendida ("ON"). Deje que el agua pase completamente.
7. Deseche el agua y coloque la cafetera en la posición "OFF". Repita los pasos 6 y 7 hasta que el olor a vinagre ya no sea perceptible.



LIMPIEZA DEL DECANTADOR

El decantador y la tapa se pueden lavar seguramente en la plataforma superior del lavaplatos.

El agua dura puede dejar una deposito mineral blancuzco dentro del decantador. El café y el té descoloran estos depósitos, dejando algunas veces una mancha marrón dentro del decantador.

Para remover estas manchas, siga estos tres pasos simples.

1. Use una solución de partes iguales de vinagre y agua caliente.
2. Deje reposar la solución en el decantador durante 20 minutos. Deséchela.
3. Lave y enjuague completamente el decantador usando un trapo suave. No use limpiadores abrasivos fuertes. Éstos podrán causar rayones que pueden conducir a roturas.

SERVICIO Y MANTENIMIENTO

Piezas de repuesto

- Filtros de café – Para preparar un café más sabroso, recomendamos el uso de filtros de papel marca MR. COFFEE® para 4 tazas, o filtros permanentes marca MR. COFFEE®. Estos filtros pueden comprarse en la mayoría de las tiendas de alimentos.
- Jarras – Usualmente es posible adquirir jarras de repuesto en la tienda donde compró su cafetera. Si no puede conseguir un reemplazo, visite mrcoffee.com o llame al 1-800-MR-COFFEE (1-800-672-6333) en los Estados Unidos o al 1-800-667-8623 en Canadá y solicite información sobre una tienda que ofrezca jarras de reemplazo.



Reparaciones

Si su cafetera requiere servicio, no la devuelva a la tienda donde la compró. Todas las reparaciones y reemplazos deben ser realizados por Sunbeam o por un Centro de Servicio MR. COFFEE® brand autorizado. Si usted vive en los Estados Unidos o en Canadá, llámenos sin cargo a los siguientes números de teléfono para averiguar la ubicación del Centro de Servicio Autorizado más próximo:

EE.UU. 1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)

Canadá 1-800-667-8623

También puede visitar nuestro sitio web, www.mrcoffee.com, donde podrá obtener una lista de nuestros centros de servicio.

Para que podamos atenderlo mejor, cuando llame tenga a mano el número de modelo de la cafetera y la fecha de compra. El número de modelo se encuentra en la parte inferior de la cafetera.

Sus preguntas, comentarios o sugerencias serán bienvenidos. Le solicitamos que en todas sus comunicaciones con nosotros incluya su nombre completo, dirección y número de teléfono, así como una descripción del problema.

Visite nuestro sitio web www.mrcoffee.com y descubra el secreto de preparar una taza de café perfecta. También encontrará una exquisita selección de recetas de cocina, consejos para recibir invitados y la última información sobre los productos MR. COFFEE®.

GUÍA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS DE SU CAFETERA

Su cafetera MR. COFFEE® ha sido cuidadosamente diseñada para brindarle muchos años de servicio sin problemas. En el caso poco probable de que su nueva cafetera no funcione satisfactoriamente, lea los posibles problemas que se enumeran a continuación y siga los pasos recomendados ANTES de llamar a un Centro de Servicio Sunbeam autorizado.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
LA LUZ DE ENCENDIDO ENCHÚFELO NO SE ILUMINA	El aparato está desenchufado.	ENCHÚFELO
	Hay un corte de electricidad.	ESPERE HASTA QUE SE REANUDE SUMINISTRO DE ELECTRICIDAD.
LA CAFETERA NO FILTRA	El aparato está desenchufado.	ENCHÚFELO
	Hay un corte de electricidad.	ESPERE HASTA QUE SE REANUDE EL SUMINISTRO DE ELECTRICIDAD.
	El depósito de agua está vacío.	COMPRUEBE LAS VENTANAS DE AGUA
	El portafiltro no está correctamente colocado.	COLOQUE EL PORTAFILTRO CORRECTAMENTE.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
LA CAFETERA NO FILTRA	La jarra no está bien colocada en la placa calentadora.	COLOQUE LA JARRA CORRECTAMENTE EN LA PLACA CALENTADORA.
LA CAFETERA SÓLO PRODUCE AGUA	No hay café molido dentro del portafiltro.	AGREGUE LA CANTIDAD DE CAFÉ DESEADA.
LA CAFETERA FILTRA LENTAMENTE	La cafetera debe ser limpiada.	LIMPIE LA CAFETERA TAL COMO SE DESCRIBE EN LA SECCIÓN "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE LA CAFETERA".
EL PORTAFILTRO DESBORDA.	El portafiltro no está correctamente colocado.	COLOQUE EL PORTAFILTRO CORRECTAMENTE.
	La jarra no está correctamente colocada en la placa calentadora.	COLOQUE LA JARRA CORRECTAMENTE EN LA PLACA CALENTADORA.
	La jarra no tiene la tapa colocada.	COLOQUE LA TAPA EN LA JARRA.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
EL PORTAFILTRO DESBORDA.	El filtro tiene demasiado café molido.	RETIRE EL FILTRO Y DESECHE EL CAFÉ MOLIDO. SI EL FILTRO ES DE PAPEL, REEMPLÁCELO. SI ES UN FILTRO PERMANENTE, ENJUÁGUELO. COMIENCE NUEVAMENTE EL PROCESO DE PREPARACIÓN.
	La jarra fue retirada de la placa calentadora por más de 30 segundos.	APAGUE Y DESENCHUFE LA UNIDAD. DEJE QUE SE ENFRÍE. LIMPIE EL DERRAME. NO COLOQUE LA JARRA CALIENTE SOBRE LA PLACA DE CALENTAMIENTO HÚMEDA PORQUE PODRÍA QUEBRARSE.
LA CAFETERA NO ESTÁ CALIENTE	Hay un corte de electricidad.	ESPERE HASTA QUE SE REANUDE EL SUMINISTRO DE ELECTRICIDAD.
EL CAFÉ NO TIENE BUEN SABOR	Se utilizó café molido con un grano no adecuado para una cafetera de goteo.	UTILICE EL GRANO RECOMENDADO PARA LAS CAFETERAS DE GOTEO AUTOMÁTICAS.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
EL CAFÉ NO TIENE BUEN SABOR	Las cantidades de café y de agua no son adecuadas	UTILICE LAS CANTIDADES ADECUADAS DE CAFÉ Y DE AGUA.
	La cafetera debe ser limpiada.	LIMPIE LA CAFETERA TAL COMO SE DESCRIBE EN LA SECCIÓN "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DE LA CAFETERA".
HAY CAFÉ MOLIDO DENTRO DEL CAFÉ LÍQUIDO	El filtro no está correctamente colocado en el portafiltro.	COLOQUE EL FILTRO CORRECTAMENTE DENTRO DEL PORTAFILTRO.
	El filtro se aplastó.	RETIRE EL FILTRO Y REEMPLÁCELO.

¿Aún tiene preguntas? Llame sin cargo al Departamento de Servicio al Consumidor de MR. COFFEE®, **1-800-MR COFFEE (1-800-672-6333)** o visítenos en www.mrcoffee.com.

INFORMACIÓN DE GARANTÍA

GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, o en Canadá, Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solution (en forma conjunta, "JCS"), garantiza que por un período de un año a partir de la fecha de compra, este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra. JCS, a su elección, reparará o reemplazará este producto o cualquier componente del mismo que presente defectos durante el período de garantía. El reemplazo se realizará por un producto o componente nuevo o reparado. Si el producto ya no estuviera disponible, se lo reemplazará por un producto similar de valor igual o superior. Ésta es su garantía exclusiva. NO trate de reparar o ajustar ninguna de funciones mecánicas o eléctricas de este producto. El hacerlo anulará esta garantía.

La garantía es válida para el comprador minorista original a partir de la fecha de compra inicial y la misma no es transferible. Conserve el recibo de compra original. Para solicitar servicio en garantía se requiere presentar un recibo de compra. Los agentes y centros de servicio de JCS o las tiendas minoristas que venden productos JCS no tienen derecho a alterar, modificar ni cambiar de ningún otro modo los términos y las condiciones de esta garantía.

Esta garantía no cubre el desgaste normal de las piezas ni los daños que se produzcan como resultado de uso negligente o mal uso del producto, uso de voltaje incorrecto o corriente inapropiada, uso contrario a las instrucciones operativas, y desarme, reparación o alteración por parte de un tercero ajeno a JCS o a un Centro de Servicio Sunbeam autorizado. Asimismo, la garantía no cubre actos fortuitos tales como incendios, inundaciones, huracanes y tornados.

¿Cuál es el límite de responsabilidad de JCS?

JCS no será responsable de daños incidentales o emergentes causados por el incumplimiento de alguna garantía o condición expresa, implícita o legal.

Excepto en la medida en que lo prohíba la ley aplicable, cualquier garantía o condición implícita de comerciabilidad o aptitud para un fin determinado se limita, en cuanto a su duración, al plazo de la garantía antes mencionada.

JCS queda exenta de toda otra garantía, condición o manifestación, expresa, implícita, legal o de cualquier otra naturaleza.

JCS no será responsable de ningún tipo de daño emergente de la compra, uso o mal uso del producto, ad de usar el producto, incluidos los daños incidentales, especiales, emergentes o similares, o la pérdida de ganancias, ni de ningún incumplimiento contractual, sea de una obligación esencial o de otra naturaleza, ni de ningún reclamo iniciado contra el comprador por un tercero.

Algunas provincias, estados o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o emergentes ni las limitaciones a la duración de las garantías implícitas, de modo que es posible que la exclusión o las limitaciones antes mencionadas no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado, provincia o jurisdicción a otro.

Cómo solicitar el servicio en garantía

En los Estados Unidos

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea obtener el servicio de garantía, llame al 1-800-672-6333 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En Canadá

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea obtener el servicio de garantía, llame al 1-800-667-8623 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En los Estados Unidos, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions Boca Ratón, Florida 33431. En Canadá, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Corporation (Canada) Limited, operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. Si tiene algún otro problema o reclamo relacionado con este producto, por favor escriba al Departamento de servicio al consumidor.

POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A NINGUNA DE ESTAS DIRECCIONES O AL LUGAR DE COMPRA